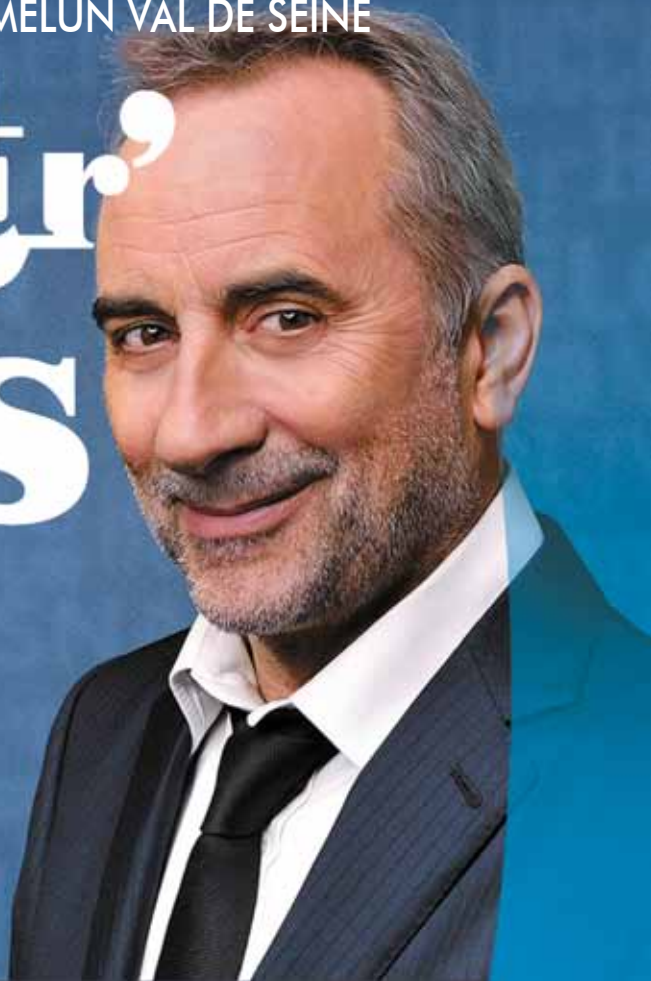


LE MAGAZINE CULTUREL  
DE MELUN VAL DE SEINE

# Culture & Vous

nov-déc 2014

/// Portrait  
Antoine Duléry  
>03



page



/// Interview

Gérald Garutti

Compagnie C(h)aracteres

En résidence à La Ferme des Jeux de Vaux-le-Pénil, la compagnie C(h)aracteres vous invite à découvrir sa dernière création, *Lorenzaccio*. À sa tête, Gérald Garutti, un directeur pas comme les autres...

/// Cirque

LE MUR... DE L'ÉQUILIBRE

>07

/// Concert

INTIME NOUGARO

>09

/// Jeune public

ZUT

>12

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)



# >02 /// Sommaire CULTUR'&VOUS

## Cultur'&Vous

Le magazine culturel  
de la Communauté  
d'Agglomération Melun  
Val de Seine

### Directeur de la publication :

Louis Vogel

### Rédactrice en chef :

Isabelle Lobera

### Rédactrice en chef adjointe :

Osiris Le Bigot

### Conception graphique :

ID COM

### Rédaction : PCA

Mise en page : emendo

Impression : Léonce Deprez

Distribution : Adrexo

Tirage : 51 000 exemplaires imprimés  
sur papier recyclé

Tous droits de reproduction réservés

Service communication, en  
collaboration avec le service culturel :  
297, rue Rousseau Vaudran  
CS 30187  
77198 Dammarie-lès-Lys Cedex  
01 64 79 25 29  
www.melunvaldeseine.fr

## >03 /// Portrait

Antoine Duléry ..... p.03

## >04 /// Interview

Gérald Garutti - Cie C(h)aracteres.... p.04 et p.05

## >06 /// Agenda

Cinéma ..... p.06 et p.07

Cirque..... p.07 et p.08

Concert ..... p.08 à p.10

Exposition / Humour ..... p.11

Jeune public ..... p.12

Théâtre..... p.13 et p.14

Bientôt à l'affiche ..... p.14 et p.15

## >11/// Humour

### ANTOINE DULÉRY

Vous connaissez déjà le comédien  
au cinéma, au théâtre ou à la  
télévision. Laissez-vous séduire par  
ses talents cachés d'imitateur et de  
conteur. Sur scène, Antoine Duléry  
vous embarque pour un spectacle  
qui mêle l'humour et la sensibilité.



©Patrick Gaillardin

# /// Portrait ANTOINE DULÉRY

# 03 <

Grand écran, théâtre ou petite lucarne... Antoine Duléry touche à tout. Sa capacité à passer d'un personnage à l'autre en a d'ailleurs fait le « roi du second rôle ». Depuis peu, il révèle au public une autre facette. Seul sur scène, il imite avec brio des acteurs célèbres.

Du séduisant commissaire Larosière dans *Les petits meurtres d'Agatha Christie*, à Paulo, le personnage très populaire de *Camping*, Antoine Duléry passe d'un registre à l'autre. Avec une drôle de décontraction, il est, tour à tour, intrigant, sensuel, grossier ou irritant. Mais toujours avec talent !

>1985

*Le Cid de Corneille*, mise en scène Francis Huster

>1990

*La maison de poupée* de Henrik Ibsen, mise en scène Isabelle Nanty

>1996

*La puce à l'oreille* de Feydeau, mise en scène Bernard Murat

>1996

*Homme femme, mode d'emploi* de Claude Lelouch

>2006

*Camping* de Fabien Onteniente

>2009-2012

*Les petits meurtres d'Agatha Christie*



© gael rebel

## Le goût de la scène

Le comédien débute au théâtre, sous la direction de Francis Huster. Il s'illustre aux côtés de Jean Marais et Jean-Louis Barrault dans *Le Cid*, mais aussi dans *Lorenzaccio* et *La puce à l'oreille*. Après quelques années dans la troupe de Renaud-Barrault, il rencontre Claude Lelouch. Sa carrière au cinéma décolle et, progressivement, il devient l'un des premiers dans la catégorie « second rôle ».

Antoine Duléry ne se contente pas d'interpréter des personnages, il les incarne. Dans son nouveau spectacle, *Antoine Duléry fait son cinéma (mais au théâtre)*, il révèle au public un autre talent, celui d'imitateur. Le comédien rend hommage aux grands noms du cinéma et à ses compagnons de tournages : Robert De Niro, Fabrice Lucchini, Daniel Prévost, Alain Delon, Pierre Arditi... Une occasion de montrer toute l'étendue de son talent. Décidément, ce comédien à tout faire, sait tout faire !

/// Artiste à retrouver dans l'agenda p.11

# > 04 /// Interview GÉRALD GARUTTI

**Passion et partage... Voilà les deux ingrédients indispensables au directeur artistique de la compagnie C(h)aracteres en résidence à La Ferme des Jeux de Vaux-le-Pénil. Fou de théâtre, de création, de philosophie, d'histoire et de rencontres, Gérald Garutti vit pour la scène et vibre pour les grands textes. Un personnage habité à la tête d'une compagnie survoltée...**

## **Quel a été votre parcours ?**

J'ai suivi un itinéraire à la croisée des chemins. J'ai étudié les lettres à l'École Normale Supérieure, les sciences sociales à Sciences Po Paris, la philosophie politique à Cambridge et l'art dramatique au Cours Simon. Mon parcours m'a amené des deux côtés de la Manche où j'ai eu l'occasion de créer, d'écrire et d'adapter, de monter et de mettre en scène des pièces. Plus tard, je suis devenu conseiller littéraire du Théâtre National Populaire de Villeurbanne entre 2006 et 2011. Aujourd'hui, je mène encore plusieurs activités de front. En plus de mon travail au sein de la compagnie, je dirige le département Arts et Humanités à l'École Nationale Supérieure des Arts et Techniques du Théâtre (ENSATT), ainsi que le département Théâtre à Sciences Po Paris.

## **Comment est née la compagnie ?**

À partir de ces expériences entre la France et l'Angleterre, j'ai eu envie de construire



© Olivier Roller

une aventure basée sur les traditions théâtrales des deux pays. Mon souhait était de proposer un théâtre de textes en prise avec le monde, qui explore les abîmes de l'Histoire et les soubresauts de notre temps. Un théâtre qui dépasse les frontières, interroge les consciences et porte les textes à travers des écritures classiques, contemporaines ou originales. La compagnie est une sorte de fabrique de création, d'idées et de culture. Ce n'est pas une troupe de comédiens, mais une structure de création et de production composée d'une poignée de passionnés. Depuis 2013, nous sommes en résidence à La Ferme des Jeux à Vaux-le-Pénil.

## **Et le choix du nom ?**

Parce qu'à mon sens, le texte s'incarne dans les personnages. D'où la double lecture du nom de la compagnie. Le mot



© Lionel Antoni

## “Proposer un théâtre de textes en prise avec le monde, qui explore les abîmes de l’Histoire et les soubresauts de notre temps.”

français « caractères » évoque le texte écrit sur le papier, tandis que le terme anglais « characters » fait référence aux personnages chargés de l’incarner. C’est pour quoi j’ai associé les deux en un terme unique, qui joue sur le double sens.

**La compagnie agit aussi comme une courroie de transmission entre le théâtre et les citoyens...**

Encourager la réflexion philosophique, politique, artistique et culturelle pour donner à penser, dialoguer, critiquer, s’interroger et s’étonner, voilà aussi le rôle de la compagnie. Depuis notre arrivée à La Ferme des Jeux, nous avons organisé de nombreux événements. Ce fut le cas, en 2013 avec un cycle de conférences sur le thème : « Une autre histoire de l’héroïsme ». L’année 2014 a donné lieu à plusieurs partenariats avec l’Association de La Ferme des Jeux lors de

cafés-philos et de séances de ciné-club, sans oublier la semaine d’hommage à Jorge Semprun avec une journée consacrée à « L’Art contre la barbarie ». Notre vocation est également de faire résonner les créations auprès du public en sensibilisant les spectateurs au répertoire théâtral et à son langage, notamment dans les établissements scolaires et artistiques, ou encore de travailler avec des comédiens amateurs lors d’ateliers.

**Un mot sur les prochains spectacles présentés à La Ferme des Jeux...**

Un mot d’abord sur nos dernières créations à La Ferme des Jeux. Il y a eu *Haïm*, à la lumière d’un violon. La pièce continue à être jouée en France, mais également à l’étranger. Une tournée aux États-Unis est prévue. Autre spectacle : *Les Carnets du Sous-sol*, que j’ai adapté du roman de Dostoïevski, avec l’acteur anglais Harry Lloyd de la série *Game of Thrones*. Après avoir été présenté à La Ferme des Jeux et dans plusieurs salles françaises, le spectacle est parti en tournée à Londres. Au mois de janvier, il y a la création de *Lorenzaccio*, une épopée populaire et une grande aventure théâtrale, avec une troupe de trente comédiens, dont quinze amateurs locaux.

/// Retrouvez la Cie C(h)aractères dans l’agenda p.15 et sur [www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)



## Tous en piste !

Les plus petits l'adorent, les moins jeunes y retrouvent leur âme d'enfant... Assurément, le cirque fédère tous les publics. En novembre et en décembre, la programmation culturelle de l'agglomération vous propose une offre de spectacles de cirque dans des registres bien différents : le cirque national de Cuba, « Mélange 2 temps » par les BP Zoom ou encore « Le mur de l'équilibre » par la compagnie Pascal Rousseau. Rendez-vous en page 7 et 8 pour découvrir ces spectacles étonnants et faire votre sélection.

# > 06 /// Agenda MANIFESTATIONS

## LE PEUPLE DE L'AMAZONE : UNE GRANDE FRESQUE



© Connaissance du Monde - P.Bernard

Une immersion au cœur des peuples de l'immense forêt amazonienne... Voilà le programme de cette soirée. Du Brésil au Pérou, en passant par l'Équateur et la Guyane, le documentaire réalisé par Patrick Bernard - ethnographe de renommée internationale - dresse un état des lieux saisissant sur la situation des tribus amazoniennes les plus récemment approchées par la civilisation occidentale.

**Lundi 24 novembre | 14h et 18h**

Melun, Cinéma Les Variétés

Infos : 01 64 52 10 95

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 4 à 7,50 €

## LECTURES, ATELIERS ET PROJECTIONS - LE CINÉMA À L'HONNEUR

Ateliers de découverte sur le cinéma, projections de films adaptés de romans et séances « lecture-cinéma » attendent petits et grands à la médiathèque de Dammarie-lès-Lys. Durant trois semaines, 7<sup>e</sup> art et littérature se donnent rendez-vous pour une série d'animations vivantes et étonnantes. Faites votre choix !

**Du 13 décembre au 3 janvier**

**14h à 19h mardi**

**10h à 12h et 14h à 18h mercredi et samedi**

**14h à 18h jeudi et vendredi**

Dammarie-lès-Lys, Médiathèque

Infos : 01 64 87 49 20

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Entrée libre

## AU PAYS DES PALAIS

Avec ses sublimes palais et châteaux, Jaïpur - la capitale du Rajasthan - fait figure de « perle de l'Inde ». Autrefois symboles de la puissance des maharajas, ces chefs-d'œuvre de l'architecture moghole et rajput, font aujourd'hui le bonheur des touristes. À lui seul, le City Palace comprend plusieurs palais et édifices, jardins et cours, notamment le Chandra Mahal et le Mubarak Mahal. Autre merveille : Le Palais des Vents construit en grès rose et sa majestueuse façade ornée de centaines de fenêtres et balcons sur cinq étages. Un enchantement...



© Connaissance du Monde - G. Leroy

## RAJASTHAN : RICHESSE DE L'INDE

En route pour l'état le plus touristique et sans doute le plus connu de l'Inde. Confortablement installé dans votre fauteuil, laissez-vous transporter par les images rapportées par Gilbert Leroy dans ce documentaire passionnant. Le « réalisateur conteur » fait preuve de tout son talent d'explorateur pour vous présenter les merveilles architecturales et l'histoire de cet immense territoire. Dépaysement garanti !

**Lundi 15 décembre | 14 h et 18 h**

Melun, cinéma Les Variétés  
**Infos : 01 64 52 10 95**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 4 à 7,50 €**

## LE MUR... DE L'ÉQUILIBRE



© Deutsch-art

Acrobatie et jonglage sont les deux passions de Pascal Rousseau. Cet artiste formé à la rude école du cirque vous entraîne pour une série de numéros de haut vol. En équilibre sur d'improbables empilements de chaises et autres accessoires insolites, l'artiste semble en apesanteur. Un spectacle de cirque gracieux et infimiste, accompagné sur scène par les compositions du musicien Eric Bono. Prouesses et émotions garanties !

**Vendredi 28 novembre | 20h45**

Vaux-le-Pénil, La Grange de la Ferme des Jeux  
**Infos : 01 64 71 91 28**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 10 à 16 €**

## FIESTA TROPICAL ! LE CIRQUE NATIONAL DE CUBA

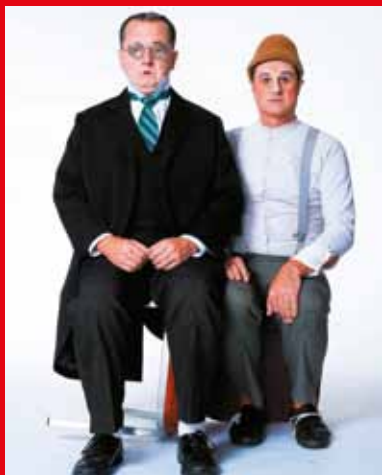
Du cirque comme vous n'en avez sans doute jamais vu ! Sur scène, les 25 artistes acrobates et danseurs enchaînent les numéros à un rythme d'enfer : bascule, équilibres mains à mains, monocycles, barre russe, cordes à sauter, duos aériens, mâts chinois, démonstration de salsa, clowns et bien d'autres surprises encore... Rires et bonne humeur pour une ambiance « caliente ».

**Vendredi 5 décembre | 20h30**

Dammarie-lès-Lys, Espace Pierre Bachelet  
**Infos : 01 79 76 96 05**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 30 à 39 €**

## BIENVENUE CHEZ LES NEZ ROUGES

Seul en piste ou en duo, le clown est indissociable du spectacle de cirque. Le costume de l'auguste, du clown blanc ou de l'arlequin a été porté par plusieurs grands noms du cirque. Au fil du temps, des artistes ont endossé ces rôles tout en sachant les réinventer à chacune de leurs apparitions. Et l'histoire du cirque fourmille de grands noms du rire : Grock, Oleg Popov, Achile Zavatta, les Fratellini, Pierre Etaix, Buffo, Dimitri... Une liste sûrement aussi longue que deux chaussures de clowns mises bout à bout !



## MÉLANGE 2 TEMPS

Buster Keaton, Les Monty Python, Jacques Tati, les Marx Brothers... Il y a un peu de tous ces univers dans un spectacle des BP Zoom. Sur scène, Mister B et Mister P - les deux personnages de ce duo burlesque - vous embarquent pour 1h30 de rires et d'émotions. Tout oppose ces deux clowns, à l'exception de cette âme d'enfant qu'ils n'hésiteront pas d'ailleurs à réveiller en vous.

**Mardi 16 décembre | 20h30**

Le Mée-sur-Seine, Le Mas  
**Infos : 01 64 64 08 75**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 9 à 14 €**

## LA PASSE INTERDITE DE YANOWSKI



Des sonorités tantôt slaves tantôt argentes... Bienvenue dans l'univers de Yanowski. L'auteur, compositeur et interprète vous invite à le suivre dans son voyage poétique personnel. Pas de doute, son talent hérité de la grande tradition de la chanson à textes à la française saura vous séduire. Les dix-huit chansons de son spectacle dévoilent toutes un monde directement inspiré de la littérature naturaliste ou fantastique.

**Mardi 18 novembre | 20h30**

Le Mée-sur-Seine, Le Mas  
**Infos : 01 64 64 08 75**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 9 à 14 €**

## FESTIVAL POP ROCK

Deux soirées au son du rock... et du meilleur ! Vendredi, trois groupes aux univers très personnels vous attendent : Let it Beat Band et ses rythmes manouches mâtinés de ska et de java, L'Equipe brésilienne avec ses accents latino funk et, enfin, La Jarry qui vous fera vibrer au son du rock alternatif. Le lendemain, place au concert des Têtes Raides. Ce groupe phare de la scène française alternative ne manquera pas de vous étonner avec les mélodies plus électriques de leur dernier album...

**Vendredi 21 novembre | 21h**

Dammarié-lès-Lys, Espace Nino Ferrer  
**Samedi 22 novembre | 21h**  
 Dammarié-lès-Lys, Espace Pierre Bachelet  
**Infos : 01 60 56 95 20**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 10 à 23 €**



## CONCERT DE LA SAINTE-CÉCILE PAR L'ORCHESTRE D'HARMONIE DE MELUN

En ce jour de la Sainte patronne des musiciens, l'orchestre d'harmonie de Melun vous convie pour un interlude musical exceptionnel. Sous la direction de Frédéric Baudry, les 80 musiciens de l'orchestre interprètent une sélection des plus grands succès du jazz, de la variété et de musiques de film. Alors venez écouter et, pourquoi pas, fredonner ces mélodies célèbres.

**Samedi 22 novembre | 17h**

Melun, Gymnase Pierre Lespiat

Infos : 01 64 50 10 95

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Entrée libre

## CONCERT DE LA SAINTE-CÉCILE PAR L'ORCHESTRE D'HARMONIE DE DAMMARIÉ-LÈS-LYS



© ville Dammarie-lès-Lys

L'orchestre d'harmonie de Dammarie-lès-Lys vous invite pour une immersion entre passé et présent. Les quarante musiciens de l'orchestre, placés sous la direction d'Alain Bonnet, joueront pour votre plus grand plaisir des airs d'hier et d'aujourd'hui, du classique au jazz, en passant par la chanson française, la variété étrangère, les musiques de film ou les airs folkloriques. Un répertoire éclectique qui devrait vous enchanter.

**Dimanche 23 novembre | 16h**

Dammarie-lès-Lys, Espace Nino Ferrer

Infos : 01 60 56 96 20

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Entrée libre

## INTIME NOUGARO

C'est un magnifique hommage à Claude Nougaro, avec Pascal Rouy, aux guitares, et Michel Moindron, au saxophone et au chant. Ces deux complices de toujours, admirateurs sans limites du chanteur, compositeur et poète, revisitent plusieurs de ses titres phares, de *Toulouse à Cécile*, en passant par *La bouteille à la mer*. Laissez-vous porter par la brise jazzy aux accents de bossa nova qui soufflera sur ce joli moment.

**Vendredi 28 novembre | 20h45**

Melun, Espace Saint-Jean

Infos : 01 64 52 10 95

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 9 € à 13 €

## BERNARD LAVILLIERS



© tous droits réservés

En tournée dans toute la France, l'auteur-compositeur, voyageur insatiable, revient sur scène avec *Baron Samedi*, son nouvel album. Venez découvrir ce 20<sup>e</sup> opus, composé de dix titres inédits et d'une adaptation du poème de Blaise Cendrars, *Prose du Transsibérien* et de la petite Jehanne de France. Un concert unique où jazz, classique, musique contemporaine et électronique alterneront pour votre plus grand bonheur.

**Samedi 6 décembre | 20h30**

Dammarie-lès-Lys, Espace Pierre Bachelet

Infos : 01 79 76 96 05

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 45 € à 52 €



© NR Photographie

## LE MÉTAL DANS TOUS SES ÉTATS

Dérivée du rock en version plus agressive, plus rythmique et plus puissante, la musique Métal trouve son origine au début des années 70, avec la naissance du hard rock et le succès des pionniers du genre : Led Zeppelin, Black Sabbath ou Deep Purple pour ne citer que les plus célèbres. Aujourd'hui, le Métal regroupe une multitude de styles différents : le Death aux rythmes lancinants, le Black et ses cris particuliers, en passant par le Métal symphonique et ses chanteuses lyriques, sans oublier les attributs vestimentaires et les accessoires indispensables qui sont les signes de reconnaissance des « métalleux ». Le Métal reste avant tout un genre musical communautaire avec ses adeptes bien plus ouverts et surtout bien moins effrayants qu'il n'y paraît.

## RUSSIE IMAGINAIRE ET IDÉALE

L'Orchestre Melun Val de Seine vous convie à un voyage musical imaginaire. Un concert au son de célèbres airs classiques mêlés les uns aux autres pour ne former plus qu'un et ainsi créer une œuvre unique et intemporelle. Bref, l'âme russe dans toute sa profondeur, pour une soirée en compagnie de Tchaïkovski, Borodine et Moussorgski.

**Dimanche 7 décembre | 16h**

Le-Mée-sur-Seine, Le Mas  
**Infos : 01 64 79 25 31**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 8 à 10 €**

## LES TÊTES DE CHIEN



© Guillaume Sabouraud

Puisant dans le folklore musical traditionnel français, les « Têtes de Chien »

livrent un concert *a capella* unique en son genre. Les cinq chanteurs revisitent les classiques de la chanson de leurs régions d'origine - l'Auvergne, la Corse, le Roussillon, le Poitou et la Provence - qu'ils réinventent et modernisent, avec un talent et une originalité sans pareils.

**Mardi 9 décembre | 20h30**

Le-Mée-sur-Seine, Le Mas  
**Infos : 01 64 64 08 75**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 9 à 14 €**

## SOIRÉE MÉTAL

Avis aux amateurs de métal ! Les groupes Hévius, Përl et La nébuleuse d'Hima, trois formations aux styles très différents, vous donnent rendez-vous pour un concert enflammé. Sur scène, heavy ambient et electro rock vont se succéder à un rythme d'enfer. Cette soirée vous permettra d'apprécier - ou de découvrir - un genre musical beaucoup plus riche et accessible qu'on ne le pense.

**Vendredi 19 décembre | 20h30**

Dammarié-lès-Lys, Espace Nino Ferrer  
**Infos : 01 60 56 95 20**  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
**Tarifs : de 5 à 7 €**

## LA CURIOSITÉ EST UN...

Vilain défaut ! Sans doute, mais sûrement pas aux yeux des esprits éclairés de la Renaissance. À cette époque, les cabinets de curiosités font leur apparition. Ils rassemblent des objets rares ou étranges issus des trois règnes animal, minéral et végétal, ainsi que des œuvres nées de la main de l'homme, tel un résumé du monde. L'objectif de cet assemblage hétéroclite n'est pas encyclopédique, mais s'attache au contraire au fantastique et au bizarre pour comprendre et saisir les secrets de la nature et stimuler l'attention, le désir et la passion du savoir. Bref, l'ancêtre des musées et collections d'aujourd'hui...



© Michel Levy

## MICHEL LEVY CABINET DE CURIOSITÉS PHOTOGRAPHIES

Collectionneur dans l'âme et fou d'objets, Michel Levy accumule, rassemble et stocke. À partir de cet amoncellement, le photographe réalise des associations entre divers objets hétéroclites, témoins de la richesse extraordinaire de la biodiversité ou de la multiplicité des cultures. Ensuite, derrière son objectif, Michel Levy immortalise ses compositions et ses mises en scène, à la manière d'un cabinet de curiosités. Effet garanti !

**Du 19 novembre au 20 décembre |**

**14h à 18h** du mardi au dimanche

Melun, Espace Saint-Jean

Infos : 01 64 52 10 95

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Entrée libre

## SALON DES ARTISTES RÉGIONAUX

Les artistes locaux ont du talent et ils vous le prouvent. Durant le salon, peintres et sculpteurs vous présentent une sélection de leurs œuvres. Pour cette nouvelle édition, le salon met à l'honneur Jacques Malvestio, un peintre d'origine barbizonnaise. Ancien élève de l'école « Art et Nature » fondée par le peintre animalier Daniel Rouvière, cet artiste excelle dans le portrait, le paysage et la peinture animalière, bien sûr.

**Du 22 novembre au 21 décembre |**

**14h à 18h** du mercredi au dimanche

Dammariè-lès-Lys, Château des Bouillants

Infos : 01 64 87 93 48

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Entrée libre

## ANTOINE DULÉRY FAIT SON CINÉMA (MAIS AU THÉÂTRE)



Sur scène, sur grand et petit écran, le comédien excelle. Mais cette fois, vous allez découvrir une nouvelle facette du personnage. Dans ce spectacle hommage au 7<sup>e</sup> Art, Antoine Duléry vous embarque au gré de ses rencontres et de ses souvenirs d'acteur. Saynètes et imitations se succèdent, faisant revivre quelques illustres noms du théâtre et du cinéma: Alain Delon, Michel Galabru, Michel Serrault... et bien d'autres encore !

**Mardi 2 décembre | 20h30**

Le Mée-sur-Seine, Le Mas

Infos : 01 64 64 08 75

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 16 à 21 €

## ALADIN, HÉROS UNIVERSEL

Extrait du recueil *Les Mille et Une Nuits, Aladin, ou la Lampe merveilleuse* raconte les aventures d'un jeune garçon sans le sou, au service d'un sorcier sans cœur. Au terme d'un long voyage et après moult péripéties, Aladin s'empare d'une lampe où séjourne, malgré lui, un génie qui exauce les vœux. Ce conte universel a traversé les époques et les frontières. Il a d'ailleurs inspiré de nombreux films et dessins animés, des frères Pathé aux studios Disney. Le théâtre, l'opéra, les spectacles musicaux, la BD et les jeux vidéo se sont aussi laissés séduire. Mais ce n'est pas tout, on retrouve aussi le nom d'Aladin dans l'univers du manga et celui de la musique comme en témoigne l'album *Aladdin Sane* de David Bowie, sorti en 1973.



## LES ZAVENTURES DE JULES LE ZERTE



© Mona Le clou dans la planche

Déferlement d'émotions sur une île... pas vraiment déserte ! Car c'est là que vivent les Zertes ! Des êtres étranges et loufoques, complètement marteaux, gloutons, bêtas et, surtout, terriblement attachants. De courses-poursuites en chutes vertigineuses, ils font rimer coups durs et coups de foudre, histoires d'amitié et d'amour. Un spectacle de marionnettes qui fera le régal des petits à partir de 5 ans.

**Mercredi 26 novembre | 14h30**

Dammariè-lès-Lys, Espace Nino Ferrer

Infos : 01 60 56 95 20

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 5 à 7 €

## ZUT

Flûte, le Père Noël s'est cassé une jambe... Pour le remplacer, les Zut viennent à la rescousse ! Mais vont-ils s'en sortir ? Voici un joli spectacle musical, drôle, décalé, surprenant... et rock 'n' roll ! L'occasion



© Joelle Rasoarivelo Pixbear 04

d'écouter, dans un décor féerique, des classiques de Noël et de Zut, groupe phare de la chanson pour enfant.

**Mercredi 17 décembre | 16h**

Dammariè-lès-Lys, Espace Pierre Bachelet

Infos : 01 79 76 96 05

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 24 à 32 €

## ALADIN

Qui ne connaît pas Aladin et sa lampe magique ? Dans ce spectacle haut en couleurs, préparez-vous à suivre les aventures de ce héros courageux et débrouillard, fils du tailleur Mustapha, prêt à tout pour séduire la princesse Yasmine. Un décor féerique, des chorégraphies enlevées, une musique endiablée, des combats palpitants... Les plus jeunes vont adorer !

**Dimanche 21 décembre | 20h30**

Dammariè-lès-Lys, Espace Pierre Bachelet

Infos : 01 79 76 96 05

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 5 à 10 €

## ZELDA & SCOTT

Voici transposée sur les planches, la bouleversante histoire d'amour des Fitzgerald, couple mythique qui incarne l'Amérique des années 20. Zelda, la muse aux allures de garçonne, et Scott, le dandy écrivain, auteur notamment de *Gatsby le Magnifique*, s'aimèrent passionnément... et se déchirèrent tout autant, sous le regard impuissant de leur ami Ernest Hemingway. Une pièce au décor soigné et à l'ambiance jazzy recréée en live.

**Mardi 25 novembre | 20h30**

Le Mée-sur-Seine, Le Mas

Infos : 01 64 64 08 75

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 24 à 29 €



© Richard Schroeder



© Bruno Perroud



© Cyrille George Jerusalmi

## L'AVARE



© tous droits réservés

Retrouvez le célèbre Arpagon dans un univers résolument contemporain. Gardant tout et ne se séparant de rien, le personnage évolue dans un décor déroutant fait de bric-à-brac, où il dissimule la fameuse cassette aux dix mille écus d'or. Dans cette version revisitée de la comédie de Molière, le texte n'en demeure pas moins respecté et les costumes d'époque restent de mise. À découvrir.

**Vendredi 5 décembre | 20h30**

Dammarie-lès-Lys, Espace Nino Ferrer

Infos : 01 60 56 95 20

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 10 à 17 €

## LE CLAN DES VEUVES

C'est l'histoire de Rose, dont le mari, Jacques, disparaît brutalement. Alors que son univers s'effondre, elle reprend peu à peu goût à la vie grâce au soutien de ses deux meilleures amies, veuves elles aussi, un brin fantasques et portant sur les hommes un regard désabusé. Survient alors la maîtresse de son défunt mari... La suite, venez la découvrir dans cette comédie qui a déjà enthousiasmé plus d'un million de spectateurs.

**Samedi 13 décembre | 20h15**

Dammarie-lès-Lys, Espace Pierre Bachelet

Infos : 01 79 76 96 05

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

Tarifs : de 39 à 45 €

## DES LIVRES ET DES SCÈNES

Comme *La liste de mes envies*, d'autres succès de librairie et ouvrages célèbres ont été adaptés au théâtre. C'est le cas du roman de science fiction *Des fleurs pour Algernon* ou encore du premier livre à succès de Michel Houellebecq - *Les particules élémentaires* - devenu une pièce de théâtre cette année. Sans oublier *le Mahâbhârata*, le livre sacré de la mythologie indoue, adapté en 1985 par Peter Brook. Le metteur en scène anglais en avait fait une pièce marathon de neuf heures, qui a marqué l'histoire du festival d'Avignon.



© by williamk

## LA LISTE DE MES ENVIES

Et vous, que feriez-vous après avoir gagné une grosse somme au loto ? C'est la question que se pose Jocelyne, le personnage principal de cette pièce adaptée du best-seller de Grégoire Delacourt. Taraudée par de multiples interrogations, cette femme modeste vous entraîne dans ses réflexions et ses doutes : la peur de perdre ses amis, le

regard des autres, le changement de vie... Une pièce juste et sensible sur fond d'amour et d'argent.

**Samedi 13 décembre | 20h45**

Vaux-le-Pénil, La Grange de la Ferme des Jeux

**Infos : 01 64 71 91 28**

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

**Tarifs : de 10 à 16 €**

# Bientôt à l'affiche!

**Le jardin où poussent les étoiles de la chance**

**| Mercredi 7 janvier | 14h30**

Il était une fois... Rose et Iris, deux amies qui vivaient au cœur de la forêt. Grâce à l'imagination et l'entraide, les deux héroïnes vont surmonter les obstacles, se dépasser, affronter la peur, la discorde, l'indifférence et la rivalité, pour finalement rejoindre un lieu magique : le jardin où poussent les étoiles de la chance.

Dammarie-lès-Lys, Espace Nino Ferrer

**Infos : 01 60 56 95 20**

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

**Tarifs : de 5 à 7 €**

**Jacques Voisin, Photographies**

**| Du 10 janvier au 1<sup>er</sup> mars**

**14h à 18h** du mardi au dimanche



© Jacques VOISIN

Son terrain de jeu favori ? La forêt de Fontainebleau. Le photographe animalier y passe des heures à l'affût, à la recherche du cliché idéal. Passionné de flore et de faune, Jacques Voisin trouve, dans ce jardin géant, tous les ingrédients nécessaires pour poser un autre regard sur l'extraordinaire biodiversité qui règne dans cette forêt. Au final : des clichés uniques et surprenants à découvrir absolument.

Melun, Espace Saint-Jean

**Infos : 01 64 52 10 95**

[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)

**Entrée libre**

## ■ Da Feng Tang

| Du 10 janvier au 8 mars  
14h à 18h du mardi au dimanche

Premier disciple du courant artistique contemporain « Da Feng Tang » (Hôtel Vent, en chinois), Loh Yuen Ting a étudié la peinture, la calligraphie et la poésie aux côtés de Zhang DaQian, l'un des artistes les mieux côtés sur le marché international de l'art. L'exposition présente son travail, ainsi que celui d'artistes contemporains et disciples.

Melun, Espace Saint-Jean  
Infos : 01 64 52 10 95  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
Entrée libre

## ■ Lorenzaccio

| Du 13 au 17 janvier | 20h45



© C(h)aracteres

La compagnie C(h)aracteres s'attaque, avec brio, au chef-d'œuvre romantique d'Alfred de Musset. Lorenzaccio, le héros désenchanté, est décidé à libérer la ville de son tyran. La cité devient alors le théâtre d'affrontements politiques et idéologiques intenses. Dans cette adaptation, l'action se déroule dans l'Italie des années 60, mais l'intrigue reste d'une brûlante actualité.

Vaux-le-Pénil, La Grange de la  
Ferme des Jeux  
Infos : 01 64 71 91 28  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
Tarifs : de 10 à 16 €

## ■ Croisière d'enfer !

| Jeudi 15 janvier | 20h15

Depuis trente ans, les Chevaliers du fiel ne se lassent pas – et leur public non plus ! - d'enchanter la scène comique française. Cette fois-ci, l'irrésistible duo toulousain revient avec *Croisière d'enfer !*, la suite du décapant *Vacances d'enfer !* L'occasion de retrouver Martine Lambert et son mari, mais aussi neuf autres passagers, à bord d'une croisière totalement loufoque baptisée Claude François Alexandrie Alexandra. Bienvenue à bord...

Dammarie-lès-Lys, Espace Pierre Bachelet  
Infos : 01 79 76 96 05  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
Tarifs : de 39 à 55 €

## ■ Incredible Drum Show

| Vendredi 16 janvier | 20h30



© Sébastien Gosset

Dans leur spectacle intitulé *Incredible Drum Show*, les Fills Monkey - deux batteurs d'exception - allient prouesse technique, humour, jonglerie et mime. Un spectacle tour à tour poétique et déjanté qui ne ressemble à aucun autre. Les deux musiciens montrent, en effet, toute la palette de leurs talents dans un show complètement frappé. Attention, ça décoiffe !

Le Mée-sur-Seine, Le Mas  
Infos : 01 64 64 08 75  
[www.culturetvous.fr](http://www.culturetvous.fr)  
Tarifs : de 11 à 16 €

# culturetvous.fr

EN LIGNE



DANS L'UN DE NOS POINTS DE VENTE

## Melun

Espace Saint-Jean  
26, place Saint-Jean  
Tél. 01 64 52 10 95

## Le Mée-sur-Seine

Le Mas  
800, avenue de l'Europe  
Tél. 01 64 64 08 75

## Dammarie-lès-Lys

Espace Nino Ferrer  
Place Paul Bert  
Tél. 01 60 56 95 20

## Vaux-le-Pénil

La Ferme de Jeux  
Rue Ambroise Prô  
Tél. 01 64 71 91 28

Nous remercions les enseignes qui contribuent à la diffusion de Cultur'&Vous :

